

HR UPUTE ZA UPORABU ZAŠTITNE ODJECE Prijevod originalnih uputa **LAHTI PRO** **KIŠNE HLAČE**, šifra proizvoda: L41010XX, L410111XX (XX = veličina, 01 = S, 02 = M, 03 = L, 04 = XL, 05 = 2XL, 06 = 3XL)

! MOLIMO PROČITAJTE OVAJ PRIRUČNIK PRIJE UPOTREBE PROIZVODA. **Držite priručnik za buduću upotrebu.** **! UPOZORENJE!** Pročitajte svo sigurnosna upozorenja i sigurnosne upute.

Kišne hlače - u daljnjem tekstu "odjeća" ili "zaštitna odjeća" - proizvode se u skladu s EN ISO 13688:2013 i Uredbom 2016/425. Adresa web stranice na kojoj možete pristupiti EU izjavi o skladnosti: www.lahtipro.eu

Ova je odjeća osobna zaštita oprema jednostavnog dizajna, koja pripada prvoj kategoriji , a namijenjena je zaštiti korisnika od vremenskih uvjeta bez uzimanja u obzir izuzetnih i ekstremnih čimbenika, minimalan rizik (manje ogrebotine i posjekotine), prištišna.

Podaci proizvođača:
H – znači visina (cm).
W – znači struk (cm).



1. KORISTENJE
Veličinu odjeće treba odabrati na pravi način. Prilikom odabira veličine odjeće treba imati na umu da je ona udobna i da daje slobodu kretanja.

Provjerite veličinu isprobavajući odjeću prije početka rada.

2. MATERIJAL
100% PU

Materijali korišteni za proizvodnju obično ne izazivaju iritaciju kože ili alergijske reakcije. Međutim, mogu postojati pojedinačni slučajevi takvih reakcija kod ljudi alergičnih na plastiku. Trebate prestati koristiti ovu odjeću i posavjetovati se s liječnikom. Proizvod ne koristi materijale koji mogu izazvati alergijske reakcije ili mogu biti kancerogeni, toksični ili mutageni.

3. OGRANIČAVANJE ZAŠTITE
Odjeća štiti samo dijelove tijela koje pokriva. Ne štiti korisnika od ekstremno visokih i niskih temperatura. Izbjegavajte kontakt s plamenom.

- Čimbenici koji smanjuju učinkovitost zaštite:
 - a) vatra ili vruće površine
 - b) niske temperature
 - c) otapala
 - d) kemikalije, kiseline, baze

PROFIX Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilska 34, POLJSKA

SL NAVODILA ZA UPORABU NAŠIŠNE ODJELE Prijevod izvornih navodila za upotrebu **LAHTI PRO** **DEŽNE HLAČE**, koda izdelka: L41010XX, L410111XX (XX=velikost, 01=S, 02=M, 03=L, 04=XL, 05=2XL, 06=3XL)

! PRED UPORABO IZDELKA SE SEZNANITE Z NAVODILI ZA UPORABO. **! Shrinite navodila za morebitno kasnejšo uporabo.** **! OPOZORILO!** Pazorno preberite vse opozorila in navodila za varnost uporabe izdelka.

Dežne hlače (u nadaljnjem besedilu »oblačilo« ali »zaščitna obleka«) so proizvedene v skladu s standardom EN ISO 13688:2013 in Uredbo 2016/425. Naslov spletne strani, na kateri lahko dostopate do izjave o skladnosti EU: www.lahtipro.pl

To oblačilo je preprosta osebna varovalna oprema **kategorije I**, namenjena zaščiti uporabnika pred vremenskim vplivi, brez upoštevanja izjemnih in ekstremnih razmer, dejavnikov minimalnega tveganja (drobne praske in ureznine), umazanije.

■ **Informacije proizvajalca:**
H – pomeni višino (cm).
W – pomeni obseg pasu (cm).



1. UPORABA
Izbrati morate ustrezno velikost oblačila. Pri izbiri velikosti oblačila bodite pozorni na to, da bo se boste v njem počutili udobno in da sloboda gibanja ne bo omejena.

Pred začetkom dela pomerite oblačilo in preverite, ali je njegova velikost ustrezna.

2. MATERIJAL
100% PU

Materijali, uporabljeni za proizvodnjo oblačil, praviloma ne povzročajo draženja kože ali alergijskih odzivov. V posameznih primerih lahko pride do odziva kože na prenosilcih, ki so občutljivi na umetne mase. V tem primeru je treba prenehati z njihovo uporabo in se posvetovati z zdravnikom. Pri proizvodnji izdelka niso bili uporabljeni materiali, ki lahko povzročijo alergijske odzive ali so lahko rakotvorni, strupeni ali mutageni.

3. OMEJITVENJE ZAŠTITE
Oblučila ščitijo samo tiste dele telesa, katere prekrivajo. Oblučila ne ščitijo uporabnika pred visokimi in nizkimi temperatura ekstremnega tveganja. Prepričite izpostavljenost plamenu.

- **Dejavniki, ki znižujejo učinkovitost zaštite, so:**
 - a) izpostavljenost ognju ali vročim površinam,
 - b) izpostavljenost nizkim temperaturam,
 - c) topila,
 - d) kemična sredstva, kisline, baze,
 - e) jedka sredstva,

PROFIX Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilska 34, POLJSKA

V4.03.07.2020

EN USER INSTRUCTIONS FOR PROTECTIVE CLOTHING Original text translation **LAHTI PRO** **WATERPROOF TROUSERS**, product code: L41010XX, L410111XX (XX= size, 01=S, 02=M, 03=L, 04=XL, 05=2XL, 06=3XL)

! PRIOR TO STARTING WEARING THE PRODUCT IT IS MANDATORY TO GET FAMILIAR WITH THE FOLLOWING INSTRUCTIONS. **Keep these instructions for future reference.**

! WARNING! Read all safety warnings and safety use recommendations.

Waterproof trousers – hereinafter referred to as "item of clothing" or "protective clothing" – are manufactured according to the standard EN ISO 13688:2013 and Regulation 2016/425. The internet address where the EU declaration of conformity can be accessed: www.lahtipro.pl

This item of clothing is a piece of simple design category I personal protective equipment (PPE), intended to protect the user against weather factors, excluding extraordinary and extreme factors, and minimum risk factors (minor scratches and injuries), soiling.

■ **Manufacturer information:**
H – height (cm).
W – waistline (cm).



1. USE
The size of clothes should be fit accordingly with consideration for comfort of wearing. Protecting clothes, if correctly fit, should enable unrestricted movements at work. Check the clothes by trying it on before you start your work.

2. MATERIAL
100% PU

In general, none of materials that are used for manufacturing of the product may cause irritation of skin or other allergic effects. However, single cases of such allergic response may happen to persons who by nature are allergic to plastic fibres. Under such circumstances immediately stop use of the clothes and seek for medical assistance. The product is free of materials that may entail allergic reactions or may be carcinogenic, toxic or mutagenic.

3. LIMITATION OF PROTECTION
The clothes can protect only those body parts that are directly covered by them. They are incapable of defending users against hot or cold temperatures of extreme nature. Avoid contacts with open flames.

■ **The factors that reduce the protection efficiency:**

- a) effect of fire or hot surfaces
- b) effect of cold temperatures
- c) solvent and thinners
- d) chemicals, acids, alkali
- e) caustic agents

4. APPLICATION
Apply only in accordance with the intended use. Prior to each putting on check the clothes for cleanliness, degree of wear, applicability to intended jobs and completeness. In case of any mechanical damage, wear, cracks, holes, torn seams, failed fasteners (zips) replace the clothes with new ones. Monitor the protective properties during work. If the product loses its protective properties, it means that it is worn. This piece of clothes is non-repairable. In case of any damage ABSTAIN FROM ATTEMPTS TO REPAIR – withdraw from use and dispose.

NOTE! In case of any mechanical defects, wear, cracks, holes, torn seams, failed fasteners (zips) the clothes become useless regardless of the time period that has expired from the manufacturing date.

Upon the end of the clothes lifetime they are subject to disposal according to the effective regulations.

PROFIX Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilska 34, POLAND

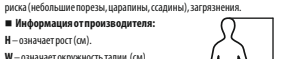
RU ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ ЗАЩИТНОЙ ОДЕЖДЫ Перевод оригинальной инструкции **LAHTI PRO** **БРОКИ ПРОТИВОДОЖДЕВЬЕ**, код изделия: L41010XX, L410111XX (XX=размер, 01=S, 02=M, 03=L, 04=XL, 05=2XL, 06=3XL)

! ПЕРЕД НАЧАЛОМ ЭКСПЛУАТАЦИИ НЕОБХОДИМО ОЗНАКОМИТЬСЯ С НАСТОЯЩЕЙ ИНСТРУКЦИЕЙ. **Сохраните инструкцию для возможного применения в будущем.** **! ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ!** Необходимо ознакомиться со всеми предупреждениями, касающимися безопасной эксплуатации и всеми указанными на этикетке требованиями.

Броки противодождевые, называемые далее «одежда» или «защитная одежда», изготовлены в соответствии со стандартом EN ISO 13688:2013 и Постановлением 2016/425. Адрес веб-сайта, на котором можно получить доступ к декларации соответствия ЕС: www.lahtipro.pl

Настоящая одежда является средством индивидуальной защиты, простой конструкции, относящимся к категории I, предназначенным для защиты пользователя от атмосферных факторов, кроме исключительных и экстремальных факторов, факторов минимального риска (небольшие порезы, царапины, саднящие), загрязнения.

■ **Информация от производителя:**
H – означают рост (см).
W – означает окружность талии (см).



1. ЭКСПЛУАТАЦИЯ
Необходимо соответствующим образом выбрать размер одежды. Выбирая размер одежды, следует обратить внимание, чтобы она была удобной и обеспечивала свободу движений.

Необходимо проверить размер, примеряя одежду перед началом работы.

2. МАТЕРИАЛ
100% полиуретан

Применяемые для изготовления одежды материалы в общем не вызывают раздражения кожи или аллергической реакции. В то же время могут иметь место индивидуальные случаи такой реакции у лиц, имеющих аллергию к искусственным материалам. В этом случае необходимо прекратить использование этой одежды и проконсультироваться с врачом. Изделие не содержит материалов, могущих вызвать аллергические реакции или оказывающих канцерогенное, токсическое или мутагенное воздействие.

3. ОГРАНИЧЕНИЕ ЗАЩИТЫ
Одежда защищает только те части тела, которые закрыты ею. Не защищает пользователя от высокой и низкой температуры, имеющих исключительный характер. Избегать контакта с пламенем.

■ **Факторы, снижающие эффективность защиты:**

- a) воздействие огня или горячего основания
- b) воздействие высокой температуры
- c) растворители
- d) химические средства, кислоты, щелочи
- e) едкие вещества

4. ПРИГОДНОСТЬ К ПРИМЕНЕНИЮ
Применять только по назначению. Перед каждым применением одежды необходимо тщательно проверить её чистоту, степень износа, пригодность для предполагаемых рабочих операций и комплектность одежды. Одежду необходимо заменять на новую, если будут обнаружены механические повреждения, прорывы места и трещины, дыры, разрывные швы, поврежденные застёжки. Во время работы необходимо обращать внимание, чтобы одежда сохраняла свои защитные функции. Потеря защитных свойств означает использование. Настоящая защитная одежда не подлежит ремонту. В случае какой-либо повреждения, не РЕМОНТИРОВАТЬ – прекратить использовать и передать на утилизацию.

5. УХОДА ЗА ОДЕЖДОЙ
40° - Стирать при температуре воды 40 °C- ✗ - Не хлорировать
- ✗ - Не гладить
- ✗ - Химическая чистка запрещена
- ✗ - Не сушить в сушильном барабане

■ **Информация от производителя:**
H – означают рост (см).
W – означает окружность талии (см).

PROFIX Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilska 34, POLSKA

DE GEBRAUCHSANLEITUNG DER SCHUTZKLEIDUNG Übersetzung der Originalanleitung **LAHTI PRO** **REGENHOSE**, Produktcode: L41010XX, L410111XX (XX=Größe, 01=S, 02=M, 03=L, 04=XL, 05=2XL, 06=3XL)

! VOR NUTZUNG DER FRÜHJARHSJACKE DIESE GEBRAUCHSANLEITUNG SORGFÄLTIG LESEN. **Die Gebrauchsanleitung für eventuelle zukünftige Nutzung aufbewahren.**

! WARNUNG! Lesen Sie alle Sicherheitswarnungen und -Hinweise hinsichtlich der sicheren Nutzung.

Die Regenhose, nachfolgend als „Kleidung“ oder „Schutzkleidung“ bezeichnet, wurde gemäß der Norm EN ISO 13688:2013 und der Verordnung 2016/425 hergestellt. Die Internet-Adresse, über die die EU-Konformitätserklärung zugänglich ist: www.lahtipro.eu

Diese Kleidung ist eine persönliche Schutzausrüstung (PSA) mit einfacher Konstruktion, die zur I. Kategorie, gehört und zum Schutz des Benutzers vor Witterungseinflüssen (ausserlich der Ausnahme- und Extremfaktoren), Faktoren mit minimalem Risiko (kleine Abschürfungen und Verletzungen) und Verschmutzungen geeignet ist.

■ **Herstellereangaben:**
H – Höhe (cm).
W – Taillenumfang (cm).



1. NUTZUNG
Die Kleidungsgröße sollte richtig gewählt werden. Bei der Wahl der Kleidungsgröße darauf achten, dass sie bequem ist und Bewegungsfreiheit nicht einschränkt. Die Kleidungsgröße prüfen, indem sie vor der Arbeit anprobiert wird.

2. STOFF
100% PU

Im Allgemeinen keine Materialien, die Hautreizungen und allergischen Reaktionen hervorrufen. Es können jedoch individuelle Fälle solcher Reaktionen bei Personen auftreten, die gegen Kunststoffe empfindlich sind. In solchen Fällen die Kleidung nicht mehr tragen und den Arzt zu Rate ziehen. Bei diesem Produkt wurden keine Stoffe eingesetzt, die allergische Reaktionen hervorrufen können oder krebsfördernd, toxisch oder mutagen sein können.

3. SCHUTZZEINSCHRÄNKUNGEN
Die Kleidungen schützen nur die damit bedeckten Körperteile. Sie schützen den Nutzer nicht vor hoher und niedriger Temperatur mit einem extremen Charakter. Den Kontakt mit Flammen vermeiden.

■ **Faktoren, die die Schutzwirksamkeit verringern:**

- a) Feuer oder heiße Oberflächen
- b) Niedrige Temperaturen
- c) Lösemittel
- d) Chemische Mittel, Säuren, Basen
- e) Azidmittel

4. AUFBEWAHRUNG UND TRANSPORT
In der Originalverpackung und an einem kühlen, trockenen und gut belüfteten Orten fern von chemischen sowie Kratz- und Schmeurreinmitteln. Vor UV-Strahlen und direkten Wärmeeinwirkungen schützen.

Beim Transport die Schutzkleidungen vor Witterungseinflüssen und mechanischen Schäden schützen.

7. KENNZEICHNUNG
Die Arbeitschutzkleidung wird nachfolgend gekennzeichnet: LAHTI PRO-Zeichen, CE-Zeichen, Artikelnummer, Größe, Monat und Jahr der Herstellung, Piktogramm, Gebrauchsanleitung lesen. Stoffzusammensetzung sowie die Piktogramme bezüglich der Reinigung und Wartung, genannt im Punkt 5 dieser Gebrauchsanleitung. Seriennummer – abgeschlossen mit den Buchstaben ZDL.

8. INFORMATIONEN ZUR PRODUKTION
Die Kleidungsgröße sollte richtig gewählt werden. Bei der Wahl der Kleidungsgröße darauf achten, dass sie bequem ist und Bewegungsfreiheit nicht einschränkt. Die Kleidungsgröße prüfen, indem sie vor der Arbeit anprobiert wird.

PROFIX Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilska 34, POLEN

RO INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE A HAINELOR DE PROȚECȚIE Traducere din instructiunile originale **LAHTI PRO** **PANTALONI ANTIPLAIE**, cod produs: L41010XX, L410111XX (XX=marime, 01=S, 02=M, 03=L, 04=XL, 05=2XL, 06=3XL)

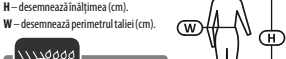
! CITITI ACESTE INSTRUCȚIUNI ÎNAINTE DE A ÎNCEPE SĂ UTILIZAȚI PRODUSUL. **Păstrați instrucțiunile pentru utilizare eventuală pe viitor.**

! ATENȚIUNEA! Trebuie să citiți toate atenționările legate de siguranță și toate indicațiile referitoare la siguranța de utilizare.

Pantaloni antiplăie – în continuare „piesă de îmbrăcăminte” sau „îmbrăcăminte de protecție” – sunt fabricate în conformitate cu standardul EN ISO 13688:2013 și Regulamentul 2016/425. Adresa de internet la care puteți fi accesat declarația de conformitate UE: www.lahtipro.pl

Accesă piesă de îmbrăcăminte este un mijloc de protecție personală cu structură simplă, care face parte din categoria I, destinat pentru a proteja utilizatorul împotriva acțiunii factorilor atmosferici cu excepția factorilor excepționali și extremi, factori de risc minim (zgârieturi și loviturii minore), mizerie.

■ **Informații de la producător:**
H – desemnează înălțimea (cm).
W – desemnează perimetrul taliei (cm).



1. UTILIZARE
Mărimea piesei de îmbrăcăminte trebuie selectată în mod adecvat. Atunci când selectați mărimea piesei de îmbrăcăminte trebuie să aveți grijă să fie confortabilă și să asigure libertatea de mișcare. Mărimea trebuie verificată prin încercarea piesei de îmbrăcăminte înainte de a începe lucrul.

2. MATERIJAL
100% PU

Materialul utilizat pentru producție nu cauzează în general iritații pielii și nici reacții alergice. Pot apărea alte cazuri individuale de reacție la persoanele alergice la materialele sintetice. Atunci trebuie să încetați să utilizați această piesă de îmbrăcăminte și să luați legătura cu un medic. În produs nu s-au folosit materiale care pot provoca reacție alergice sau pot fi cancerigene, toxice sau mutagene.

3. LIMITARE DE PROTECȚIE
Piesele de îmbrăcăminte protejează doar acele părți din corp pe care le acoperă. Nu protejează utilizatorul împotriva temperaturii ridicate și scăzute cu caracter extrem (vânt) contactul cu flăcările.

■ **Factori care diminuează eficacitatea de protecție:**

- a) acțiunea focului sau a suprafețelor fierbinți
- b) acțiunea temperaturilor scăzute
- c) diluanți
- d) substanțe chimice, acizi, baze

4. DEPOZITARE ȘI TRANSPORT
Păstrați în ambalajul original, într-un loc răcoș, uscat, bine ventilat, departe de orice substanțe chimice, aspre și abrazive. Protejați de razele UV de sursă directă de căldură.

În timpul transportului hainele de protecție trebuie protejate împotriva factorilor atmosferici și deteriorărilor mecanice.

7. MARCARE
Îmbrăcăminte este marcată: semnul LAHTI PRO, semnul CE, număr produs, mărime, luna și anul de fabricare, pictograma „citiți instrucțiunile”, compoziția materialelor și pictograma „referiți-vă la condițiile de curățire și întreținere, enumerate în pct. 5 al acestei Instrucțiuni, număr de serie – la sfârșit sunt trecute literele ZDL.

PROFIX Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilska 34, POLONIA

PL INSTRUKCJA UŻYTKOWANIA ODZIEŻY OCHRONNEJ Instrukcja oryginalna **LAHTI PRO** **SPODNIE PRZECIWDROZCZOWE**, kod produktu: L41010XX, L410111XX (XX=rozmiar, 01=S, 02=M, 03=L, 04=XL, 05=2XL, 06=3XL)

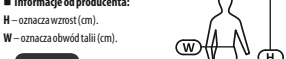
! PRZED PRZYSTĄPIENIEM DO UŻYTKOWANIA NALEŻY ZAPOZNAĆ SIĘ Z NINIEJSZĄ INSTRUKCJĄ. **Zachowaj instrukcję do ewentualnego przyszłego wykorzystania.**

! OSTRZEŻENIE! Należy przeczytać wszystkie ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa i wszystkie wskazówki dotyczące dalszego bezpieczeństwa użytkownika.

Spodnie przeciwdrozczowe – dalej „ubranie” lub „odzież ochronna.” – są wyprodukowane zgodnie z normą EN ISO 13688:2013 i Rozporządzeniem 2016/425. Adres strony internetowej, na której można uzyskać dostęp do deklaracji zgodności UE: www.lahtipro.pl

Niniejsze ubranie jest środkiem ochrony indywidualnej o prostej konstrukcji, należącej do I kategorii, przeznaczonym do ochrony użytkownika przed działaniami czynników atmosferycznych bez uwzględnienia czynników wyjątkowych i ekstremalnych, czynników minimalnego ryzyka (drobnymi otarciami i skaleczeniami), zabrudzeniami.

■ **Informacje od producenta:**
H – oznacza wzrost (cm).
W – oznacza obwód talii (cm).



1. UŻYTKOWANIE
Rozmiar ubrania powinien być dobrany we właściwy sposób. Przy doborze rozmiaru ubrania należy zwrócić uwagę na to, żeby było wygodnie i żeby dawało swobodę ruchu. Rozmiar należy sprawdzić, przymierzając ubranie przed przystąpieniem do pracy.

2. MATERIAŁ
100% PU

Użyte do produkcji materiały nie wywołują na ogół podrażnień skóry ani reakcji alergicznych. Mogą jednak występować indywidualne przypadki takich reakcji u osób uczulonych na tworzywa sztuczne. Należy wtedy zaprzestać użytkowania tej odzieży i skontaktować się z lekarzem. W wyrobie nie użyto materiałów, które mogą spowodować reakcje alergiczne lub użycia rakotwórcze, toksyczne lub mutagenne.

3. OGRANIČENIE OCHRONY
Ubrania chronią tylko te części ciała, które okrywają. Nie chronią użytkowników przed wysoką i niską temperaturą o charakterze ekstremalnym. Unikaj kontaktu z płomieniem.

■ **Czynniki zmniejszające skuteczność ochrony:**

- a) działanie ognia lub gorących powierzchni
- b) działanie niskich temperatur
- c) rozpuszczalniki
- d) środki chemiczne, kwasy, zasady
- e) środki żrące

4. OBEZWOLNENIE I TRANSPORT
Przechowuj w oryginalnym opakowaniu, w miejscu chłodnym, suchym, dobrze wentylowanym, z dala od wszelkich środków chemicznych, drażniących i ściernych. Chronić przed promieniami UV i przed bezpośrednim źródłem ciepła.

Podczas transportu ubrania ochronne należy zabezpieczyć przed wpływami atmosferycznymi i uszkodzeniami mechanicznymi.

7. ZNACZNIKI
Ubrania są oznakowane: znak LAHTI PRO, znak CE, numer artykułu, rozmiar, miesiąc i rok produkcji, pictogram „czytaj instrukcję”, skąd materiały oraz pictogramy, dotyczące kuracji czyszczenia i konserwacji, wymienione w p. 5 niniejszej Instrukcji, numery seryjne – zakończony literami ZDL.

5. SPOŚOB KONSERWACJI
40° - Pracuj temperaturze 40°C- ✗ - Nie chlorować
- ✗ - Nie prasować
- ✗ - Nie czyścić chemicznie
- ✗ - Nie suszyć w suszarkie bębnowej

PROFIX Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilska 34, POLSKA

LT APSAUGINIŲ DRABUŽŲ NAUDOJIMO INSTRUKCIJA Originalūs instrukcijos vertimas **LAHTI PRO** **KELNĖS NUO LIETAUS**, produkto kodas: L41010XX, L410111XX (XX=dydis, 01=S, 02=M, 03=L, 04=XL, 05=2XL, 06=3XL)

! PRIEŠ PRADEdami NAUDOTI SUSIPAŽINKITE SU ŠIA INSTRUKCIJA. **! Išsaugokite instrukciją, kad galėtumėte ja pasinaudoti vėliau.**

! ĮSPĖJIMAI! Perskaitykite visus saugaus naudojimo įspėjimus ir nurodymus.

Kelnės nuo lietaus – toliau „drabužiai“ arba „apsauginiai drabužiai“ – yra pagaminti iš pagal EN ISO 13688:2013 normą ir Reglamentą 2016/425. Interneto adresu, kuriuo galima rasti ES atitikties deklaraciją: www.lahtipro.pl

Kelnės nuo lietaus – tai I kategorijos, nesudėtingos konstrukcijos, asmeninės apsaugos priemonė, apsauganti nuo atmosferinių faktorių poveikio bei minimalių rizikos faktorių (nedideli nutrimai, sulaužymai) ir purvo; pūstinės nėra skirtos dirbti ekstremaliomis arba išskirtinomis sąlygomis.

■ **Gamintojo informacija:**
H – ūgis (cm).
W – liemens apimtis (cm).



1. NAUDOJIMAS
Drabužiai dydis turi būti pasirinktas atitinkamu būdu. Pasirenkant drabužį dydį reikia atkreipti dėmesį, kad jis būtų patogus, nepriburėtų judėjimų ir akračio. Dydį reikia patikrinti, prisimatuojant drabužį prieš pradėdami dirbti.

2. MEDŽIAGA
100% PU

Medžiaga panaudota medžiagos paprastai nesukelia odos sudirginimų nei alerginių reakcijų. Vis dėlto individualūs atvejais tokios reakcijos pastebimos asmenims alergiškiems plūstams. Tokiu atveju reikia nutraukti drabužių naudojimą ir kreiptis į gydytoją. Gaminyje nebūvo naudojamos medžiagos, kurios galėtų sukelti alergines reakcijas arba vežti, gali būti toksiškos arba mutageniškos.

3. APSAUGOS APRIIBOJIMAI
Drabužiai apsaugo tik tas kūno dalis, kurias jie apdengia. Neapsaugo nuo ypatingai aukštos ir žemos temperatūros. Venkite kontakto su liepsna.

■ **Vieksiniai mažinantys apsaugos efektyvumą:**

- a) ugnies ar karštų paviršių poveikis
- b) žemos temperatūros poveikis
- c) tirpikliai
- d) cheminės priemonės, rūgštys, šarmai
- e) kaustinės priemonės

5. PRIEŽIŪROS BŪDAS
40° - Skalbti 40°C temperatūroje- ✗ - Nechloruoti
- ✗ - Nelyginti įgintuvu
- ✗ - Nevalyti chemikai
- ✗ - Gamintojo nurodymais

Valymui nenaudoti medžiagos paprastai nesukelia odos sudirginimų nei alerginių reakcijų. Vis dėlto individualūs atvejais tokios reakcijos pastebimos asmenims alergiškiems plūstams. Tokiu atveju reikia nutraukti drabužių naudojimą ir kreiptis į gydytoją. Gaminyje nebūvo naudojamos medžiagos, kurios galėtų sukelti alergines reakcijas arba vežti, gali būti toksiškos arba mutageniškos.

7. ŽENKLINIMAS
Drabužiai paženklinami: LAHTI PRO ženklas, CE ženklas, prekės numeris, dydis, pagaminimo mėnesis ir metai, pictograma „Skaitlykite naudojimo instrukciją”, medžiagos sudėtis ir pictograma susijusios su valymu ir konservavimu sąlygomis, kurios aprašytos šios instrukcijos 5 p., serijos numeris – baigiasi raidėmis ZDL.

PROFIX Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilska 34, LENKIJA

UK ИНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ ЗАХИСНОГО ОДЯГУ
Переклад оригінальної інструкції
LAHTI PRO
ШТАНИ ПРОТИДОЩОВІ, код виробу: L41010XX, L41011XX (XX—розмір, 01—S, 02—M, 03—L, 04—XL, 05—2XL, 06—3XL)

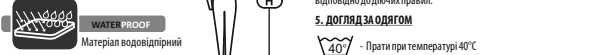
І ПЕРШ НІЖ ПОЧАТИ ЕКСПЛУАТАЦІЮ ВИБРОБУ, НЕОБХІДНО ОЗНАЙОМИТИСЯ З ЦЬЮ ІНСТРУКЦІЮ. Зберігати інструкцію для можливого використання в майбутньому.

! ПОПЕРЕДЖЕННЯ! Небезпеки ознайомитися зі всіма попередженнями щодо безпеки при експлуатації та зі всіма вказівками щодо техніки безпеки.

Штани протидощу, називані далі "одяг" або "захисний одяг", вироблені відповідно до стандарту EN ISO 13688:2013 і Регламенту 2016/425. Адреса сайту, на якому можна отримати доступ до декларації про відповідність ЄС: www.lahti.pro

Цей одяг є засобом індивідуального захисту простої конструкції, що належить до **категорії I** і призначений для захисту користувача від атмосферних факторів, окрім виняткових і екстремальних факторів, факторів мінімального ризику (невеликі травми, садна), від задушення.

■ Інформація від виробника:
H — означає ріст (см).
W — означає окружність талії (см).



1. ЕКСПЛУАТАЦІЯ
Розмір одягу повинен бути вибраний належним чином. Вибірочасно роздіряти одягу, необхідно звернути увагу, щоб він був зручним і забезпечував свободу рухів. Розмір слід перевірити, приміряючи одяг перед початком роботи.

2. МАТЕРІАЛ
100% поліуретан

Використання для виготовлення матеріалів в загальному не викликають подарження шкіри або алергічних реакцій. Але можуть, однак, траплятися індивідуальні випадки такої реакції в осіб, що мають алергію на пластмаси. В цьому випадку необхідно припинити користування цим одягом і проконсультуватися з лікарем. Варіант не містить матеріалів, що можуть викликати алергічну реакцію або можуть мати канцерогенний, токсичний або мутагенний вплив.

3. ОБМЕЖЕННЯ ЗАХИСТУ
Одяг захищає лише закриті ним частини тіла. Він не захищає користувача від високої чи низької температури, що має екстремальний характер. Уникайте контакту з полум'ям!

■ Фактори, що зменшують ефективність захисту:
a) дія вогню або гарячої соди
b) дія низької температури
c) різниці тиску
d) іонічних речовин, кислоти, луки
e) ідік речовин
f) старіння матеріалу

PROFIX Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilka 34, ПОЛЬША

HU VÉDŐRUHÁZAT HASZNÁLATI ÚTMUTATÓJA
Eredeti útmutató fordítása
LAHTI PRO
VÍZÁLLÓ NADRÁG: L41010XX, L41011XX (XX—méret, 01—S, 02—M, 03—L, 04—XL, 05—2XL, 06—3XL)

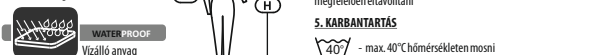
! A MUNKA MEGBEKEZÉSE ELŐTT ISMERKEDJEN MEG AZ ALÁBBI HASZNÁLATI ÚTMUTATÓVAL.
Őrizzze meg az útmutatót az esetleges későbbi felhasználás céljából.

! FIGYELMEZTETÉS! A bűszes biztonságra vonatkozó figyelmeztetést és az összes biztonsághasználatra vonatkozó összes útmutatót elolvassa!

Vízálló nadrág — a továbbiakban „ruházat” vagy „védőruha” gyártása a EN ISO 13688:2013 szabvánnyal és a 2016/425 rendjelete megfelelően történik. Az interneten, ahol elérhető az EU-megfelelési nyilatkozat: www.lahti.pro

Az alábbi ruházat egyszerű szerkezetű, I **kategóriájú** személyi védőfelszerelés, melynek célja a felhasználó védelme a legkisebb károsító tényezőktől, kivéve a kivételesen extrém helyzeteket, a minimális kockázati tényezőket (apró sérülések és horszások), szennyeződések elleni védelmet.

■ A gyártói információk:
H — testmagasság (cm).
W — derekőbőség (cm).



1. HASZNÁLAT
A ruházat méretének megfelelően kell lennie. A ruházat méretének a kiválasztásakor ügyelni kell arra, hogy kényelmes legyen és szabad mozgást biztosítson. Ellenőrizni a méretet, ehhez a munkavégzés előtt felpróbálni a védőruhát.

2. ANYAG
100% PU

A gyártáshoz használt anyagok általában nem irritálják a bőrt és nem keltenek allergiás reakciókat. Ellenben egyes színezékekben, magas vagy alacsony hőmérsékleten használva, allergiás reakciók felléphetnek. Ekor be kell érteni a termék használatát és orvoshoz kell fordulni. A termékben nem használtak fel olyan anyagokat, amelyek allergiás reakciókat válthatnak ki vagy rákkeltő, mérgező vagy mutagén lehet.

3. VÉDELMI KORLÁTOZÁS
A ruházat csak azokat a testrészeket védi, amelyet eltakar. Nem nyújt védelmet az extrém magas vagy alacsony hőmérséklet ellen. Kerülje a lángot.

■ Védelmi szintet csökkentő tényezők:
a) tűz vagy forró felület hatása
b) alacsony hőmérséklet hatása
c) oldószer
d) vegyi anyagok, savak, lúgok

7. MÄRKEZÉS
Odrak márk marкування: znak výrobckina LAHTI PRO, simbol CE, nomer výrobu, rozmiar, miarica i rik vygotovlenja, piktoqramy "čitati instrukciju", pereikik materialia, piktoqrami dobru umov višćenja i dogradja, vkažani u n. 5 ciji instrukciji, seriinij nomer - završćenje s bukmam ZDI.

PROFIX Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilka 34, LENGYELORSZAG

CS NÁVOD NA POUŽITÍ OCHRANĚNĚHO ODĚVU
Překlad originálního návodu
LAHTI PRO
KALHOTY DO DEŠTĚ, kód výrobku: L41010XX, L41011XX (XX—velikost, 01—S, 02—M, 03—L, 04—XL, 05—2XL, 06—3XL)

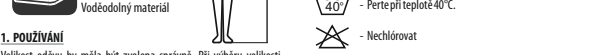
! PŘED ZAHÁJENÍM POUŽITÍ SE SEZNAMTE S TÝMTO NÁVODEM.
Uchovejte návod pro případné přísti využít.

! VÝSTRAHA! Přetěžte veškeré výstřahy týkající se bezpečnosti a veškeré pokyny týkající se bezpečného používání.

Kalhoty do deště — dále „oděv” nebo „ochranný oděv” — jsou vyrobené v souladu s normou EN ISO 13688:2013 a nařízením 2016/425. Internetové adresy, na niž je přístup k EU prohlášení o shodě: www.lahti.pro

Tento oděv je prostředek pro osobní ochranu jednoduché konstrukce, který patří do I. **kategorie**, určený k ochraně uživatele proti působení povětrnostních vlivů bez zohlednění výjimečných a extrémních podmínek, proti vlivům s minimálními rizikem (drobnými oděřeními a zraněními) a zaspínění.

■ Informace od výrobce:
H — znamená výška (cm).
W — znamená obvod pasu (cm).



1. POUŽITÍ
Velikost oděvu by měla být zvolena správně. Při výběru velikosti oděvu je třeba věnovat pozornost tomu, aby byl pohodlný a aby umožňoval volný pohyb. Velikost je třeba zkontrolovat, změřením oděvu před zahájením práce.

2. MATERIÁL
100% PU

Materiály použité k výrobě nevyvolávají zpravidla podráždění kůže ani alergické reakce. Mohou se však vyskytnout individuální případy těchto reakcí u osob alergických na umělé hmoty. V takovém případě je třeba přestat oděv používat a obrátit se na lékaře. Ve výrobě nebyly použity materiály, které by mohly způsobit alergické reakce nebo by mohly být rakovinotvorné, toxické nebo mutagenní.

6. UCHOVÁVÁNÍ A DOPRAVA
Uchovávejte v původním obalu, na chladném, suchém, dobře větraném místě, v bezpečné vzdálenosti od všech chemických, škábavých a brusných prostředků. Chraňte proti UV záření a přímým působením teplotních zdrojů.

3. OMEZENÍ OCHRANY
Oděv chrání pouze ty části těla, které zakrývá. Ne chrání uživatele proti vysoké a nízké teplotě extrémní povahy. Zamezte styku s plamenem.

■ Činitele snižující účinnost ochrany:
a) působení ohně nebo horčících plch
b) působení nízkých teplot
c) rozpuštění
d) chemické prostředky, kyseliny, zásady
e) žíraviny

7. OZNAČENÍ
Oděvy jsou označeny: značkou LAHTI PRO, značkou CE, číslem zboží, velikostí, měřicem a rokem výroby, piktoqramem „čítaje návod”, informáciami o materiálovém složení a piktoqrammi, týkajícími sa podmínek čištění a údržby, uvedených v bodě 5 tohoto návodu, sériové číslo — ukončené písmenami ZDI.

PROFIX Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilka 34, POLSKO

LV AIZSARGĀPĒRGA LIETOŠANAS INSTRUKCIJA
Originalās instrukcijas tulkojums
LAHTI PRO
PRETLIETUS BIKSES, produkta kods: L41010XX, L41011XX (XX—izmērs, 01—S, 02—M, 03—L, 04—XL, 05—2XL, 06—3XL)

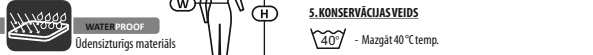
! PIRMS LIETOŠANAS SĀKUMA NEPIECIEŠAMS IEPĀZĪTĀRS AR ŠO INSTRUKCIJU.
Saglabāt instrukciju vārbutējai turpmāka lietošanai.

! BRĪDINĀJUMS! Nepieciešams izlasīt visus drošības brīdinājumus un visus lietošanas drošības norādījumus.

Pretlietus bikses — turpmāk apģērbs” vai „aizsargapģērbs” — ir izgatavots atbilstoši normai EN ISO 13688:2013 un Regulu 2016/425. Tiekma vietnes adresē, kurā var piekļūt ES atbilstības deklarācijai: www.lahti.pro

Šis apģērbs ir vienkrāsas konstrukcijas individuālas aizsardzības līdzeklis, pieder pie I **kategorijas**, paredzēts lietotāja aizsardzībai pret atmosfēras faktoru iedarību neņemot vērā nepārstrātu un ekstrēmāli spāstīkus, minimāla riska faktorus (maz norīvējumi un ievainojumi), neturmus.

■ Ražotāja informācija:
H — auguma garuma apzīmējums (cm).
W — vidukļa apkārtmēra apzīmējums (cm).



1. LIETOŠANA
Apģērba izmēram jābūt piemērotam atbilstoši vēdai. Izvēloties apģērba izmēra nepieciešams pievērst uzmanību uz to, lai tas būtu ērts un lai nodrošinātu kustības brīvību. Izmēru nepieciešams pārbaudīt, pieliekot apģērbu pirms darbā sākuma.

2. MATERIĀLS
100% PU

Ražošanā lietotie materiāli parasti nerada kairinājumus un alerģiskas reakcijas. Tomēr var notikt individuāli tādu reakciju gadījumi personām jutīgākam uz mākslīgiem materiāliem. Tādā gadījumā nepieciešams pārtraukt lieto produktu un konsultēties ar ārstu. Izstrādājuma nav lieto materiāla, kuri varēt radīt alerģiskas reakcijas vai būtū kancerogēni, toksiski vai mutagēni.

6. GLABĀŠANA UN TRANSPORTS
Glabāt oriģinālā iepakojumā, vēsā, sausā, labi ventilētā vietā, tālu no jebkādiem ķīmiskiem, skrāpējumiem un abrazīviem līdzekļiem. Sargāt no UV starojumiem un tiešas siltuma avota.

3. AIZSARDZĪBAS IEBĒROBEŽOJUMI
Apģērbs sargā tikai tās ķermeņa daļas, kurās nosedz. Nesargā lietotāju pret ekstremāliem rakstura augstu un zemu temperatūru. Izvairieties no kontakta s plamenam.

■ Aizsardzības efektivitāti samazinošie faktori:
a) uguns un karstu virsmu iedarbība
b) zemu temperatūru iedarbība
c) šķidrāji
d) ķīmiskas vielas, skābes, bāzes
e) krodģas vielas

PROFIX Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilka 34, POLIJA

SK NÁVOD NA POUŽITÍ OCHRANĚNĚHO ODĚVU
Překlad původního návodu
LAHTI PRO
NOHAVICE DO DAŽDĚ, kód výrobku: L41010XX, L41011XX (XX—velikost, 01—S, 02—M, 03—L, 04—XL, 05—2XL, 06—3XL)

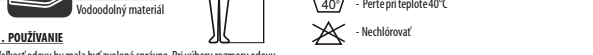
! PŘED ZAHÁJENÍ POUŽITÍ SE SEZNAMTE S TÝMTO NÁVODEM.
Uchovejte návod pro případné budoucí využití.

! VÝSTRAHA! Přetěžte si všechny výstřahy týkající se bezpečnosti a všechny pokyny týkající sa bezpečného používání.

Nohavice do dažďa — dále „oděv” nebo „ochranný oděv” — sū vyrobené v souladu s normou EN ISO 13688:2013 a nařízením 2016/425. Internetové adresy, na které je možné najít EU vyhlášení o shodě: www.lahti.pro

Tento oděv je prostředek osobné ochrany a jednoduchou konstrukci, který patří do I. **kategorie**, určený k ochrane uživatele proti působení povětrnostních činitelů bez zohlednění výjimečných a extrémních podmínek, proti činitelem minimálního rizika (drobnými oděřeními a zraněními) a zaspínění.

■ Informace od výrobce:
H — znamená výška (cm).
W — znamená obvod pasu (cm).



1. POUŽITÍ
Velikost oděvu by měla být zvolena správně. Při výběru rozmeru oděvu je třeba věnovat pozornost tomu, aby byl pohodlný a aby umožňovalo volný pohyb. Velikost je třeba zkontrolovat, změřením oděvu před zahájením práce.

2. MATERIÁL
100% PU

Materiály použité při výrobě nevyvolávají spravidla podráždění kůže ani alergické reakce. Mātu sa však vyskytnúť individuálne prípady takých reakcií u osob alergických na umelé hmoty. V takom prípade je treba prestať oděv používať a obrátiť sa na lekára. Vo výrobku neboli použité materiály, ktoré by mohli spôsobiť alergické reakcie alebo by mohli byť rakovinotvorné, toxické alebo mutagénne.

3. OMEZENIE OCHRANY
Oděv chrání iba tie časti tela, ktoré zakrýva. Nechrání uživatele proti vysoké a nízké teplotě extrémnej povahy. Zamezďte styku s plamenom.

■ Činitele znižujúci účinnosť ochrany:
a) pôsobenie ohňa alebo horčících plôch
b) pôsobenie nízkych teplot
c) rozpúšťadlá
d) chemické prostriedky, kyseliny, zásady
e) žieraviny

7. OZNAČENÍ
Oděvy jsou označeny: značkou LAHTI PRO, značkou CE, číslem tovaru, velikostí, měřicem a rokem výroby, piktoqramem „čítaje návod”, informáciami o materiálovém složení a piktoqrammi, týkajícími sa podmínek čištění a údržby, uvedených v bodě 5 tohoto návodu, sériové číslo — ukončené písmenami ZDI.

PROFIX Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilka 34, POLSKO

ET KAITSERIETUSE KASUTUSJUHEND
Tõlge kasutusjuhendi originaalilt
LAHTI PRO
VIHMÄPÜKSID, tootekood: L41010XX, L41011XX (XX—suurus, 01—S, 02—M, 03—L, 04—XL, 05—2XL, 06—3XL)

! ENNE KASUTAMIST LUGEGE LÄBI KÄESOLEV KASUTUSJUHEND.
Säilitage antud kasutusjuhend võimalikuks edaspidiseks kasutamiseks.

! TÄHELEPANU! Tuleb tutvuda kõikide kasutusjuhendi ohutusreeglitega, mis puudutavad teie ohtut kasutamist.

Vihmapüksid — edaspidi „rietus” või „kaitseriietus” — on toodetud normide EN ISO 13688:2013 ja määrusele 2016/425. Internetiaadress, kus EU vastavusdeklaratsioon on kättesaadav: www.lahti.pro

Antud riitus on ettenähtud isiklikeks kaitseks ning on lihtsa ehitusega, kuulub I **kategooriasse**, mis kaitseb kasutajat ilmastiku mõjude eest, arvesse ei lähe erakõsed ja ekstrēmased faktorigi, minimaalsed ohuriskid (mitte olulised täked ja sisselõiked), mustus.

■ Tootja teave:
H — tähistab kasvu (cm).
W — tähistab talje ümbermõõtu (cm).



1. KASUTAMINE
Suurus peab olema valitud õigesti. Suuruse valimisel tuleb lähtuda sellest, et oleks riitus mugavalt vesta. Eritaksiks liikumise vabadust. Suurus tuleks kontrollida, proovides riitust enne tööpealealgust.

2. MATERIAAL
100% PU

Kasutatavad materjalid üldjuhul ei kutsu esile ärritusi nahal ja allergeil reaktsioone. Ei saa välistada ka individuaalsed juhtumid, mis võivad tekitada allergiat plastiku vastu. Sellisel juhul tuleb lootele teada kasutamiseks nõu pöörduda arstiga. Iseid ei sisalda materjal, mis võivad esile kutsuda arstiloole reaktsioone, olla konsensgeensed, toksilised või mutageensed.

3. KAITSEPIIRANGUD
Riietus kaitseb, vaid sellega kaetud keha osi. Ei kaitse, selle kasutajat liikumise kõrgi ja madala temperatuuri eest. Väitige kokkupuudet tulega.

■ Kaitse efektiivsust vähendavad faktorigi:
a) tule või tulistepindade mõju
b) madal temperatuur
c) lühüstid
d) keemilised ained, happed, leelised
e) pesuained

PROFIX Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilka 34, POOLA

BG ИНСТРУКЦИЯ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ НА ЗАЩИТНО ОБЛЕКЛО
Превод на оригиналната инструкция за експлоатация
LAHTI PRO
ДЪЖДОБРАН ПАНТАЛОН, производствен код: L41010XX, L41011XX (XX—размер, 01—S, 02—M, 03—L, 04—XL, 05—2XL, 06—3XL)

! ПРЕДИ ДА ПРИСТЪПИТЕ КЪМ УПОТРЕБА ТРЯБВА ДА СЕ ЗАПОЗНАЕТЕ СЪ СЛЕДНАТА ИНСТРУКЦИЯ.
Запазете инструкцията за евентуална бъдеща употреба.

! ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! Трябва да прочетете всички предупреждения, свързани с безопасността и всички бележки, свързани с безопасната употреба.

Дъждобран панталон — наричан по-нататък „облекло” или „работно облекло” — е произведено в съответствие с нормата EN ISO 13688:2013 и Регламент 2016/425. Интернет адрес, където може да се намери ЕС декларацията за съответствие: www.lahti.pro

Настоящото облекло е средство за лична защита с обикновена конструкция, принадлежало към I **категория**, предназначено е да предпазва потребителя от атмосферни фактори без да се включват изключително или екстремални фактори, фактори с минимален риск (дребни ожулвания, порязвания), разстрания.

■ Информация от производителя:
H — означава ръст (cm).
W — означава обиколка на талията (cm).



1. УПОТРЕБА
Размерът на дрехата трябва да бъде избран по подходящ начин. При избора на размер трябва да се обърне внимание на това, облеклото да бъде удобно, да осигурява свобода на движение. Размерът трябва да се определи чрез пробване преди да се пристъпи към работа.

2. МАТЕРИАЛ
100% полиуретан

Използваните при производството материали като цяло не предизвикват раздражения и алергични реакции. Все пак е възможно да се появят единични случаи на такова реакция. В такъв случай употребата трябва да се прекъсва и да се потърси лекарска помощ. В изделеното не се използват материали, които могат да доведат до алергични реакции, които са канцерогенни, токсични или мутагенни.

3. ОГРАНИЧЕНИЯ В ЗАЩИТАТА
Облеклото предпазва само тези части на тялото, които покрива. Не защитава потребителя от висока или ниска температура с екстремални стойности. Да се избягва контакт с огън.

■ Фактори, намаляващи ефикасността на защитата:
a) действие на огън или горещи повърхности
b) действие на ниски температури
c) възторителни
d) химически средства, киселини, основи
e) разваждащи средства

PROFIX Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilka 34, POLIJA

BS UPUTE ZA UPOTREBU ZAŠTITNE ODJEĆE
Prijevod originelnih uputstava
LAHTI PRO
KIŠNE HLAČE, šifra proizvoda: L41010XX, L41011XX (XX — veličina, 01 = S, 02 = M, 03 = L, 04 = XL, 05 = 2XL, 06 = 3XL)

! MOLIM VAS DOBRO PROČITAJTE PRIRUČNIK PRIJE UPOTREBE PROIZVODA.
Čuvajte priručnik za buduću upotrebu.

! OZBORNENE! Pročitajte svo sigurnosna upozorenja i savjetovanja uputstva.

Kiše pantalone — u daljnjem tekstu „odjeća” ili „zaštitna odjeća” — proizvode se u skladu s EN ISO 13688: 2013 i Uredbom 2016/425. Adresa web stranice na kojoj možete pristupiti EU izvaji o sukladnosti: www.lahti.pro

Ova je odjeća lična zaštitna oprema jednostavog dizajna, koja pripada **prvoj kategoriji**, a namijenjena je zaštiti korisnika od vremenskih uvjeta bez uzimanja u obzir izuzetnih i ekstremnih faktora, minimalan rizik (manje ogrebotine i posjekotine), prijavština.

■ Podaci proizvođača:
H — znači visina (cm).
W — znači struk (cm).



1. KORIŠTENJE
Velikinu odjeće treba odabrati na pravi način. Prilikom odabira veličine odjeće treba uzeti u obzir da je ona udobna i da daje slobodu pokreta. Provjerite veličinu isprobavajući odjeću prije početka rada.

2. MATERIJAL
100% PU

Materijali koji se koriste za proizvodnju obično ne izazivaju iritaciju kože ili alergijske reakcije. Međutim, mogu biti pojedinačni slučajevi takvih reakcija kod ljudi alergičnih na plastiku. Prestanite koristiti ovu odjeću i obratite se liječniku. Proizvod ne koristi materijale koji mogu izazvati alergijske reakcije ili mogu biti kancerogeni, toksični ili mutageni.

3. OGRANIČAVANJA ZAŠTITE
Odjeća štiti samo dijelove tijela koji pokriva. Ne štite korisnika od ekstremno visokih i niskih temperatura. Izbjegavajte kontakt s plamenom.

■ Faktori koji smanjuju efikasnost zaštite:
a) vatra ili vruće površine
b) niske temperature
c) otapala
d) hemikalije, kiseline, baze

7. OBLIJEŽAVANJE
Odjeća je označena s LAHTI PRO oznakom, oznakom CE, brojem artikula, veličinom, mjesecom i godinom izrade, piktoqramom „pročitajte upute”, sastavom materijala i piktoqramom u vezi s uvjetima čišćenja i održavanja, navedenim u točki 5 ovih Uputa, serijski broj — završavavoslovlma ZDI.

PROFIX Sp. z o.o., 03-228 Warszawa, ul. Marywilka 34, POLIJA